

Szám: 31437/2008.

J a v a s l a t

a Tourinform Salgótarján Iroda
Névhasználati szerződésének kiegészítésére

Salgótarján Megyei Jogú Város Közgyűlése a 300/2005. (XII.15.) Öh. sz. határozatában döntött arról, hogy 2006. január 1-jétől „Tourinform Salgótarján” néven városi tourinform és marketing irodát (továbbiakban: iroda) működtet. Az iroda a József Attila Művelődési és Konferencia Központ (továbbiakban: JAMK) szervezeti egységeként tevékenykedik. Az iroda működtetésére egyébként Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata és Nógrád Megye Önkormányzata 2001. november 30-án kötött névhasználati szerződést a Magyar Turizmus Zrt-vel. A két önkormányzat megegyezett abban, hogy 2006. január 1-jétől az iroda működtetését Salgótarján önkormányzata önállóan látja el, a 2001-ben aláírt névhasználati szerződés ennek megfelelően módosult, melyet a Közgyűlés jóváhagyott.

Az iroda a hétköznapokon 9.00 órától 17.00 óráig, szombaton 9.00 órától 13.00 óráig várja az érdeklődőket. Az iroda vasárnap és ünnepnapokon zárva van.

2008. május 20-án kelt levelében a Magyar Turizmus Zrt. arról tájékoztatta az önkormányzatot, hogy 900.000 Ft + Áfa összeggel hozzájárul az iroda szezonális nyújtott nyitva tartásához.

Szezonális nyújtott nyitva tartás időtartama: 2008. június 15 – augusztus 31. közötti időszak

Szezonális nyújtott nyitva tartási idő hétköznap: 9.00 órától 18.00 óráig

Szezonális nyújtott nyitva tartási idő szombat, vasárnap és ünnepnap: 10.00 órától 19.00 óráig

Az önkormányzat a Magyar Turizmus Zrt. hozzájárulása ellentételezéseként vállalja a szezonális nyújtott nyitva tartást, melyet az iroda legalább 2 fő szakmailag képzett, angolul és/vagy németül beszélő informátorral biztosít, valamint a nyújtott nyitva tartási időben is a Névhasználati Kézikönyv előírásainak megfelelően végzi tevékenységét.

Az önkormányzat a névhasználati szerződés alapján az irodát szakirányú felsőfokú végzettségű közalkalmazottak alkalmazásával a JAMK szervezeti keretein belül működteti, ezért az iroda valamennyi (személyi és dologi jellegű) kiadása a JAMK költségvetésében jelentkezik. A szezonális nyújtott nyitva tartásból jelentkező jelentős többletmunkát a JAMK a jogszabályok figyelembevételével úgy tudja elismerni, hogy az ott dolgozó főállású munkavállalókat – az adott időszakra vonatkozóan, a többlettevékenységet nevesítve – kereset kiegészítésben részesíti. Ezen kereset kiegészítés mértéke egyértelműen megjelenik mind az átsoroláson, mind pedig a fizetési jegyzéken, mely bizonylatok képezik majd a későbbi elszámolás alapját.

Az önkormányzat a Magyar Turizmus Zrt-től kapott nettó összeget a feladatellátás megjelölésével a JAMK számára átadja.

Tisztelt Közgyűlés!

Kérem, hogy a fentiek alapján támogassák a határozati javaslatban foglaltakat.

Határozati javaslat

Salgótarján Megyei Jogú Város Közgyűlése a Magyar Turizmus Zártkörűen Működő Részvénytársasággal kötött Névhasználati szerződés kiegészítését a melléklet szerint jóváhagyja. A Közgyűlés felhatalmazza a polgármestert a szerződés kiegészítésének aláírására.

Felelős: Székyné dr. Sztrémi Melinda polgármester
Határidő: azonnal

Salgótarján, 2008. június 12.

Reszoly Gusztávné
irodavezető

NÉVHASZNÁLATI SZERZŐDÉS KIEGÉSZÍTÉSE

amely létrejött egyrészről a
név: Magyar Turizmus Zrt.
székhely: 1054 Budapest, Hold u. 1.
adószám: 10356113-2-41
bankszámlaszám MKB 10300002-20392752-00003285
mint Átengedő

másrészről
név: Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata
székhely: 3100 Salgótarján, Múzeum tér 1.
adószám: 15450494-2-12
bankszámlaszám: 10402142-49565051-57501001
mint Csatlakozó
között az alulírott napon és helyen, az alábbiak szerint.

1. Felek 2001.11.30. napján névhasználati szerződést kötöttek Tourinform iroda működtetése tárgyában, amelyet jelen okirattal az alábbiak szerint egészítenek ki.

2. Átengedő, mint Magyarország nemzeti turisztikai marketing szervezete kiemelt feladatai közé tartozik a kül- és belföldi turisták tájékoztatásának elősegítése. Tekintettel arra, hogy az Átengedő által üzemeltetett névhasználati rendszerben résztvevő Tourinform irodák e területen rendkívül fontos szerepet töltenek be, ezáltal nagyban hozzájárulnak az Átengedő ezen céljának eléréséhez, felek az alábbiakban állapodnak meg.

Átengedő a 2008. évre vonatkozóan Csatlakozó részére 900.000 Ft + 20% ÁFA összeget biztosít, melynek ellenében Csatlakozó vállalja, hogy információs feladatai körében az alábbi többlet szolgáltatást nyújtja.

3. Csatlakozó vállalja, hogy az összeget az alábbiak szerint használja fel:

- legalább 2 fő szakmailag képzett, angolul és/vagy németül beszélő informátorral biztosítja az általa fenntartott, a Névhasználati Kézikönyv előírásainak megfelelő, Salgótarján székhelyű Tourinform iroda minőségi információszolgáltatását a következők szerint:

Szezonális nyújtott nyitva tartás legalább 2008. június 15. és augusztus 31-e között

Hétköznap: 09.00-tól 18.00-ig óráig.

Szombat, vasárnap és ünnepnap: 10.00-tól 19.00-ig óráig.

- az összeg maximum 10 %-át arra használja fel, hogy a Névhasználati Kézikönyv előírásainak megfelelően folyamatosan magas szinten biztosítja a **NETA** (Nemzeti Turisztikai Adatbázis) adatgyűjtési, adatfrissítési feladatainak ellátását.”

Csatlakozó a jelen szerződés kiegészítés alapján részére megfizetett teljes összeget a Tourinform iroda költségvetésének növelésére köteles fordítani a fentieknek megfelelően.

4. Felek rögzítik, hogy jelen szerződés kiegészítés előlegbekerőnek minősül, amelynek alapján Átadó a mindkét fél általi aláírást követő 30 napon belül átutalja a 2. pontban foglalt összeget a Csatlakozó részére. Az átutalást követő 5 munkanapon belül Csatlakozó köteles előlegszámlát kiállítani – alkalmazandó SZJ szám: 63.30.13.0 Turista tájékoztatás – és az Átengedő részére megküldeni.

Az előleg megfizetésének feltétele, hogy Csatlakozó az Átengedő által részére megküldött, „A Tourinform Irodához és a Tourinform irodai szolgáltatások fejlesztéséhez kapcsolódó igények azonosítása” tárgyú kérdőívet (1. számú melléklet) 2008. június 30-ig az Átengedő részére kitöltve visszaküldje.

A vég számla beérkezési határideje **2008. szeptember 30.**. A vég számlához csatolni kell a teljesítési jelentést, amelyben a Csatlakozó hivatalos aláírásával igazolja az általa vállalt nyújtott nyitva tartási idő teljesítését, a minimum 2 fő állandó dolgozó alkalmazását, valamint az elvégzett adatgyűjtést, adatfrissítést.

A teljesítési jelentésben Csatlakozó költségelszámolását az alábbiak figyelembe vételével köteles elkészíteni:

- a költségek elszámolásánál figyelembe vehető időszak: **2008. 06. 15-2008. 08. 31.**
- **elszámolhatóak** a Névhasználati Kézikönyvben szereplő törzsidőn felüli nyújtott nyitva tartásból, valamint a NETA adatgyűjtésből, adatfrissítésből eredő többlet költségek, mint a Tourinform irodában alkalmazott munkatársak, gyakornokok stb. bére, túlóra kifizetései, közterhei, valamint az egyéb működési, telefon, posta és közlekedési költségek
- **az elszámolásban csak nettó költségek szerepeltethetők**
- **nem számolhatóak el** az iroda munkájával kapcsolatos fejlesztési beruházások, tárgyi eszköz beszerzések, marketing tevékenységgel (promóció, hirdetés, kiadványok készítése stb.) kapcsolatos kiadások.

Csatlakozó mind az előlegbekérőn, mind az előleg- ill. vég számlán köteles feltüntetni a H018 témaszámot.

5. Csatlakozó vállalja, hogy a részére folyósított összeget, vagy annak arányos részét az erre irányuló felszólítást követő 8 napon belül Átengedő részére visszafizeti, amennyiben:

- a jelen szerződés kiegészítésben vállalt kötelezettségeit nem, vagy nem szerződésszerűen teljesíti,
- az összeggel határidőre nem tud teljes körűen elszámolni,
- a Csatlakozó fenntartásában működő Tourinform iroda 2008. december 31-e előtt bezárásra kerül,
- Csatlakozó a Névhasználati Kézikönyv vagy a névhasználati szerződés rendelkezéseit 2008. december 31-ig egyébként megsérti.

6. Az Átengedő részéről a teljesítést Újvári Ágnes hálózati igazgató igazolja. Kapcsolattartó: Demjanovich Katalin Tourinform koordinátor (tel: 488-8720, fax: 488-8771, e-mail: demjanovich@itthon.hu)

7. A Névhasználati szerződés jelen kiegészítéssel nem érintett rendelkezései változatlanok maradnak.

Budapest, 2008. május 30.

.....
Újvári Ágnes Mártonné Máthé Kinga
Magyar Turizmus Zrt.

Átengedő

.....
.....

Csatlakozó

